



### Pengumuman

Skema Uji Coba Tunjangan Tunai (Skema) diperpanjang selama satu tahun hingga Juni 2025. Pemerintah akan meninjau kembali Skema ini pada waktunya.



## Pokok-pokok Penting Skema Uji Coba Tunjangan Tunai

### A. Latar Belakang

Pemerintah meluncurkan Skema Uji Coba Tunjangan Tunai (CATS) tiga tahun pada pertengahan tahun 2021 untuk meringankan kesulitan mata pencaharian yang dihadapi oleh keluarga akar rumput yang sudah lama menunggu perumahan sewa publik (PRH). CATS dikelola oleh Departemen Perumahan (HD).

### B. Kriteria Kelayakan

Tunjangan tunai akan diberikan kepada pemohon yang memenuhi semua kriteria kelayakan. Kriteria utamanya adalah sebagai berikut -



- (a) Rumah tangga Pemohon Umum (GA) (artinya permohonan dengan dua orang dan lebih, serta mereka yang berada di bawah Skema Prioritas Lansia Tunggal) yang telah memenuhi kriteria kelayakan umum untuk alokasi PRH

- (b) telah menunggu PRH selama lebih dari tiga tahun, dengan kelayakan untuk alokasi PRH masih berlaku; dan belum mendapatkan penawaran apartemen PRH pertama



- (c) tinggal di Hong Kong tetapi tidak tinggal di perumahan publik

- (d) tidak menerima Bantuan Jaminan Sosial Komprehensif



### C. Jumlah Tunjangan Tunai

| Jumlah Anggota yang Memenuhi Syarat | Jumlah Tunjangan Tunai Per Bulan |
|-------------------------------------|----------------------------------|
| 1                                   | \$1,300                          |
| 2                                   | \$2,250                          |
| 3                                   | \$2,700                          |
| 4                                   | \$3,050                          |
| 5                                   | \$3,350                          |
| 6 atau lebih                        | \$3,900                          |





#### D. Prosedur Permohonan

- HD akan mengeluarkan surat pemberitahuan setiap akhir bulan kepada rumah tangga GA yang telah menunggu PRH selama lebih dari tiga tahun pada bulan berikutnya.
- Rumah tangga yang memenuhi syarat dan berminat untuk mendapatkan tunjangan tunai harus menyerahkan formulir permohonan yang telah diisi lengkap bersama dengan dokumen-dokumen yang diperlukan sesegera mungkin dengan cara sebagai berikut -
  - kirim formulir ke Cash Allowance Office, Housing Department, P.O. Box 209, Tsuen Wan Post Office melalui pos; atau
  - masukkan formulir ke kotak surat Departemen Perumahan di lokasi berikut -
    - (a) Cash Allowance Office, Housing Department, 5/F, 1 Kwai On Road, Kwai Chung, New Territories; atau
    - (b) Hong Kong Housing Authority Customer Service Centre, 3 Wang Tau Hom South Road, Kowloon
- Rumah tangga yang berhasil akan menerima tunjangan tunai setiap bulan melalui transfer bank.
- Bulan awal untuk menghitung tunjangan tunai dari setiap permohonan yang disetujui akan ditentukan oleh tanggal di mana rumah tangga GA telah memenuhi semua kriteria kelayakan, atau tanggal pemasukan formulir permohonan yang telah diisi, mana saja yang lebih akhir, dengan 1 Juli 2021 sebagai tanggal yang paling awal untuk menghitung tunjangan tunai. Klaim retrospektif tidak diperbolehkan.
- Diperlukan waktu sekitar satu hingga tiga bulan untuk memproses formulir permohonan langsung dan pencairan tunjangan tunai selanjutnya.

#### E. Catatan Penting

- Untuk penerima tunjangan tunai, jika ada perubahan keadaan keluarga (mis. penambahan / penghapusan anggota keluarga dalam permohonan), HD harus segera diberi informasi terbaru. Silakan merujuk ke situs web CATS untuk mengetahui prosedurnya. Tingkat tunjangan tunai dapat disesuaikan.
- Membuat pernyataan/keterangan palsu, memberikan dokumen palsu atau dengan sengaja menghilangkan informasi tertentu untuk mendapatkan tunjangan tunai dengan cara menipu merupakan tindak pidana.
- Pencairan tunjangan tunai akan dihentikan untuk semua ketika skema percobaan tiga tahun ini berakhir pada pertengahan tahun 2024.

#### F. Dukungan untuk Etnik Minoritas

Jika Anda memerlukan dukungan bahasa tertentu untuk prosedur permohonan CATS, Anda dapat menghubungi hotline penerjemahan lewat telepon dari Pusat untuk Etnik Minoritas (CHEER):

- |                    |           |              |           |
|--------------------|-----------|--------------|-----------|
| • Bahasa Indonesia | 3755 6811 | • Tagalog    | 3755 6855 |
| • Nepali           | 3755 6822 | • Thai       | 3755 6866 |
| • Urdu             | 3755 6833 | • Hindi      | 3755 6877 |
| • Punjabi          | 3755 6844 | • Vietnamese | 3755 6888 |



|   |   |   |
|---|---|---|
|  | Situs Web: <a href="http://www.cashallowance.gov.hk">www.cashallowance.gov.hk</a>                   |  |
|  | Email: <a href="mailto:enquiry@cashallowance.gov.hk">enquiry@cashallowance.gov.hk</a>               |   |
|  | Hotline: 3105 3333  |   |
|  | Alamat: Cash Allowance Office, Housing Department, 5/F, 1 Kwai On Road, Kwai Chung, New Territories |   |